

SANITARY DEPARTMENT.

No. S. 133.—In accordance with section 168 of the Public Health and Buildings Ordinances, 1903-1923, it is hereby notified that the Government proposes to erect a Public Urinal in Connaught Road immediately opposite the Western Market.

If any owner or occupier in the vicinity of such site objects to such erection, such objection must be sent in writing to the Colonial Secretary so as to reach his office not later than Friday, the 6th June, 1924.

N. L. SMITH,
Head of the Sanitary Department.

16th May, 1924.

憲示第一百三十三號
清淨局總辦史 爲
通告事茲按照一千九百
零三年至一千九百二十
三年保衛民生及建造屋
宇則例第一百六十八節
出示布告居民人等知悉
現政府欲在干諾道卽上
環街市對開處建一公衆
尿廁如該處附近居民或
業主等有不欲其建設者
須於本年六月六號禮拜
五以前具稟布政使酌奪
此布
一千九百二十四年
五月十六號示

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

No. S. 134.—It is hereby notified that sealed tenders in triplicate, which should be clearly marked "Tenders for Motor Garage adjoining Government Offices", will be received at the Colonial Secretary's Office until Noon of Tuesday, the 3rd day of June, 1924, for the preparation of site and erection of a Motor Garage adjoining the Government Offices, Albert Road.

No work will be permitted on Sundays.

For Form of tender, specification and further particulars apply at this Office.

The Government does not bind itself to accept the lowest or any tender.

HAROLD T. CREASY,
Director of Public Works.

16th May, 1924.